

HERALDO DE CASTELLÓN

Caja Municipal
Apartado, 12.155

Diario decano y el de mayor circulación de la provincia

Fundador, propietario y director: José Castelló y Tárrega

AÑO XLV
Núm. 13705

OFICINAS
Escultor Viciano, 14

SUSCRIPCIÓN
DOS pesetas al mes

Viernes 20 de Julio de 1934

IMPRESA
Temprado, Letra L

Teléfono Urbano 52
Apartado de Correos 18

FRANQUEO
CONCERTADO

¿Saben ustedes...

...QUE LAS SUEGRAS NO SABEN ACONSEJAR?

Varios sabios se han reunido en Londres para estudiar los motivos por los cuales muchos matrimonios se deshacen o son desgraciados, hallando que las suegras tienen, en la mayor parte de las veces, la culpa.

Cuando las madres dicen a sus hijas: "Este matrimonio no te conviene; busca otro marido", las hijas, al seguir su consejo, pierden una ocasión de ser felices. Por el contrario, en muchas ocasiones, cuando las madres han aconsejado una boda, ésta resulta, generalmente, desgraciada.

Después de oír a los cónyuges de una gran cantidad de matrimonios desunidos, los encargados de realizar un estudio sobre esta materia así lo han reconocido.

Han realizado también una observación: que cuando los padres han aconsejado, éstos han tenido, generalmente, razón.

Abelardo Mus en los Viveros de Valencia

Anteanoche dió un concierto en los Viveros de Valencia, el notable violinista y Director del Conservatorio de Música de Castellón don Abelardo Mus.

"Las Provincias" juzga la labor de nuestro paisano en los siguientes términos:

"Tenía interés en particular la segunda parte: el Concierto de Mendelssohn para violín, ejecutado por Abelardo Mus. El joven maestro que en Castellón realiza laboriosa tarea de cultura musical, estuvo afortunadísimo. El Concierto salió de sus manos (y de su violín) a maravilla; la pureza de sonido de Mus, su técnica depurada, su mecanicismo fácil y ágil, su musicalidad personal, todo contribuía a que la obra produjera su más bello efecto. Abelardo Mus es un violinista de cuerpo entero, y en París logró esa elegancia, esa dicción clara, sencilla (aún venciendo grandes dificultades de digitación o de arco, siempre parece fácil la ejecución de Mus), la afinación justa, todas las cualidades excelentes que caracterizan la ejecución de este joven artista.

Es fácil caer en afectación aminorada, o en romanticismo cursi, al interpretar este Concierto. Dígamos que Abelardo Mus ha sabido evitar ambos peligros, dando una interpretación del Concierto llena de calor comunicativo y muy dentro de su estilo.

El público tributó a Mus las más entusiastas ovaciones, prueba de lo que había gustado su actuación. Mus tuvo una noche feliz. Tanto le aplaudió el público, que no hubo más sino ejecutar otra obra, también con orquesta y también seguida de ovaciones entusiastas de veras.

Es de esperar que el joven artista, constituyendo un raro ejemplar en estos tiempos, la generación de los nietos, como se ve, no interrumpa el glorioso historial de la de los hijos.

FRATERNIDAD FRANCO-ITALIANA

Con motivo del aniversario de la batalla de Solferino en 1859 en la que los soldados franceses combatieron junto con los soldados de Italia contra Austria para la liberación de la Lombardía, ha tenido lugar una ceremonia conmemorativa en la que ha participado una representación de los "chasseurs des Alpes" franceses.

Entre las autoridades italianas y francesas se cambiaron discursos de gran cordialidad, y los soldados franceses fueron muy festejados por la población y por sus compañeros italianos.

El momento internacional

Las noticias que llegan de Norteamérica acusan la misma gravedad en los conflictos planteados en varias poblaciones del país. En San Francisco la situación sigue en el mismo estado y la vida de la población se hace poco menos que imposible, por las dificultades con que se tropieza para conseguir el abastecimiento.

El general Johnson ha llegado a la ciudad del Pacífico, pero no se

tienen todavía impresión alguna de su gestión conciliadora.

El Comité de huelga de la población que ha dado origen al movimiento, se ha pronunciado porque se someta el conflicto a un arbitraje de patronos y obreros, pero esta decisión no se considera que signifique el arreglo de la cuestión ya que la decisión del Comité consiste en aconsejar únicamente a los huelguistas la sumisión al ar-

bitraje. No se sabe si los patronos aceptarán el arbitraje.

En varias poblaciones se han producido actos de violencia con asaltos de tiendas y manifestaciones de carácter extremista.

No parece que por ahora se disponga a intervenir personalmente el Presidente Roosevelt, y los comunicados oficiales quitan importancia al momento de perturbación porque pasa la vida económica y social de los Estados Unidos.

CRONICAS VERANIEGAS

En Fuente en-Segures de Benasal

UNA EXCURSION

Serenado el tiempo, un fuerte núcleo de veraneantes salió esta mañana de excursión a Villafranca y Cantavieja. La mañana la habrán dedicado a Cantavieja para visitar sus curiosidades y la tarde a las fábricas de Villafranca, después de comer en esta industriosa población.

Entre los excursionistas recorda el Cronista a la familia de don José P. Sanz, de Villarreal y a los matrimonios Ferris, de Canals; García, de Játiva; Yusa, de Játiva también; Talens, de Caragente y Martínez, de Castellón; don Juan Conejos y don Salvador Ibáñez, ocupando cinco autos. Al anochecer estarán de regreso en el Gran Hotel.

LA FAMILIA SEGARRA

La colonia veraniega supo ayer con satisfacción que el estudioso niño Ernesto Segarra Beltrán, nieto del acaudalado industrial de Vall de Uxó, don Silvestre Segarra y sobrino del docto catedrático de la Universidad de Valencia, señor Beltrán, ha alcanzado una Matrícula de Honor en el examen de Lengua Castellana y por el Pabellón de la plaza de la Fuente, donde veranea la familia Segarra, desfilaron casi todos los agüistas para felicitar a los padres de tan aventajado joven a quien se le espera por su talento y su carácter un brillantísimo porvenir.

En la misma asignatura ha logrado también Matrícula de Honor otro nieto del señor Segarra: Ama dito Segarra Portales a quien, como a sus padres don Amado Segarra y doña Josefina Portales, envía el Cronista efusiva felicitación, lo mismo que al venerable abuelo que, si se ha visto tan favorecido en el trabajo por el concurso inteligente e infatigable de sus hijos, constituyendo un raro ejemplar en estos tiempos, la generación de los nietos, como se ve, no interrumpa el glorioso historial de la de los hijos.

EL PINTOR GUITERAS
Para veranear con sus distinguidos hermanos en Fuente en-Segures, se encuentra desde ayer aquí el notable pintor setabense don José Guiteras Soto.

El año anterior también pasó una temporada en esta saludable altura pero no pintó, limitándose a reconocerla. Ahora viene decidido a pintar empezando por la plaza y Cueva de la Fuente a la hora del agua.

EL GOBERNADOR CIVIL

Al mediodía ha llegado a esta Fuente el gobernador civil de la provincia don José Noñe, acompañado al diputado a Cortes don José Morrelló del Pozo y a su bella esposa doña Conchita Gasset Soto que continuará aquí por una larga temporada. También han llegado don José Pascual Masip, secretario particular del señor gobernador y la encantadora Blanca Rodríguez Gasset, bellísima nieta de don Fernando Gasset.

El señor Noñe fué saludado a su llegada por los agüistas castellonenses y después de descansar en la terraza del Gran Hotel comió con la familia del ilustre jefe del partido radical de la provincia. Por la tarde subieron las autoridades y personas representativas de Benasal para cumplimentar al ilustre visitante.

Anoche emprendió el regreso a Castellón agradecidísimo a las espléndidas atenciones del señor Gasset y familia, lo mismo que a las demostraciones afectuosas de que fué constantemente objeto por parte de la colonia veraniega y autoridades del pueblo.

LA FAMILIA DE AYUSO

A primera hora de esta tarde, ha llegado con su familia, el culto ingeniero del Grupo de Puertos de la provincia, don Francisco Ayuso, saludándole la colonia castellonense.

NOTA FINAL
Normalizado el tiempo se disfruta al presente de una temperatura ideal que contrasta con la de esa latitud según dicen todos los que van llegando.

La salud de los veraneantes es completa.

El Cronista de
HERALDO DE CASTELLÓN

¿Saben ustedes...

...A QUE VELOCIDAD LEEMOS?

Un famoso escritor inglés decía que podía leer hasta 20.000 palabras en media hora, pudiendo después preguntarle pasajes del libro que había leído en dicho tiempo, y los contestaba con bastante acierto.

Otro escritor irlandés lee 4.200 palabras por minuto, logrando así el "record" de velocidad de lectores. Con esta velocidad un hombre puede llegar a leer un periódico en nueve minutos, claro que no deteniéndose a descifrar los jeroglíficos ni charadas, si los tiene.

Para leer de prisa basta educar la vista a pasarla por las líneas con gran rapidez.

Un medio de aumentar la velocidad en la lectura es comenzar leyendo libros en letras grandes, mirando a una página el menor tiempo posible, y luego tratando de escribir la mayor cantidad de frases y palabras contenidas en la misma.

Después de trabajar con libros de caracteres grandes, ensayarlos con otros de caracteres pequeños, y así se logra leer rápidamente y recordar una gran cantidad de las obras leídas.

al hijo del señor Vilaplana por las facilidades que obtuvimos en ausencia de su padre.

Para no prolongar excesivamente este artículo diremos para finalizar, que visitamos también las exposiciones de las maestras Intermas y la de las propietarias, doña Joaquina Decap y doña Julia Querol. Todas son altamente interesantes y contienen trabajos originalísimos y preciosos. Felicitamos a tan dignas compañeras y quedamos muy agradecidos al vernos complacidos, por la molestia gustosa que se impusieron.

Gracias a todos en nombre de los maestros de Torreblanca y Benicarló, incluso a don Ramón Ramia y bellísima señora, pero particularmente, a don José Sanchiz Asensi que extremó la cortesía y las atenciones hasta que salimos de Vinaroz.

JOSE GONZALEZ PIQUER.

NOTAS VERANIEGAS

MONTORNES

IV

¡Al Castillo de Montornés! grita la gente menuda que preside nuestra excursión. ¡Al Castillo! Exclama el cronista. Nuestros gritos los repite el eco con misteriosas voces de ultratumba que resuenan por entre los montes, los barrancos y los valles. Allá a lo lejos se divisa el mar, y la villa de Benicarló, y sus palacios veraniegos...

Emprendemos la marcha. Densos nubarrones aparecen por encima de los picos del monte de Santa Agueda. Son como enormes manchas grises que emborronan el azul del cielo. El aire perfumado de romero azota nuestros rostros tostados por el sol y mueve las copas de los árboles frondosos del bosque cuyo susurro parece recitar una misteriosa oración.

Caminamos por un sendero que sube y baja por escarpados montículos, sobre precipicios enormes, entre ruinas y peñascos. ¡Bella excursión! No hay palabras en nuestro léxico para explicarla. Hay que gozar de estas emociones y convivir con la propia naturaleza como poeta soñador que embriaga su mente con la contemplación de la maravilla de esos paisajes que se suceden por arte de magia, mostrando a cada momento nuevas impresiones, pináculos frondosos, barrancos encajados de rocas y precipicios alombrados de verde chillón en los que la maleza trepa por entre los riscos y enzarza juguetona por entre las grietas de las montañas colinas que parecen abrirse para recibir el beso ardiente del sol.

Hemos vadeado las laderas del "Monte Sión", descendiendo a través del bosque llegando a la cima de un pico escarpado sobre el que se eleva imponente el castillo de Montornés, cuya majestuosidad, a pesar de estar en ruinas, conserva a través de los siglos y es lastimoso ver sus muros, sus garitas, sus alminares y sus torresones, destruidos y lamentable abandono. Este castillo es el ayer de pasadas glorias y la evocación de aquellos días de la Edad Media, en los que el feudalismo imponía su voluntad con la fuerza de sus ambiciones.

¡Montornés o Montornes! Este castillo hoy abandonado y casi desconocido en las rutas del turismo, desempeña importante papel en la historia de aquellas gue-

Curiosidades

Contra los insectos.—Poniendo bórax alrededor de la piletta armario de cocina o en cualquier parte donde suelen reunirse insectos y cucarachas, éstos se mantendrán alejados y terminarán por desaparecer.

Limpieza de las esponjas.—En una cubeta con agua tibia póngase una cucharada de bórax y una copita de las de licor con amoníaco. Mójesse repetidas veces las esponjas en esta solución y enjuáguese luego en agua clara.

Cuando el interior de la tetera está cubierto por una capa negra se echará un terrón de sosa, se llenará de agua hirviendo y se dejará así toda la noche. Si se ha descalcado mucho la tetera hay que repetir el procedimiento. Por último, se enjuaga bien.

El medio mejor de conservar durante muchas horas un pedazo de hielo es poniendo un trozo de franela gruesa sobre una vasija vacía, estirándolo bien, y sobre ella colocar el pedazo de hielo cubierto con otro trozo de franela. Para cortar el hielo lo mejor es una aguja gruesa, o un alfiler de sombrero de señora, o una lezna recta.

Sport Club de la Plana

Este Club, en Junta General celebrada el día 13 de los corrientes acordó por unanimidad elegir para los cargos de Gobierno a los siguientes señores:

Presidente.—Don Vicente Casabó Mus.

Vicé.—Don Juan Recasens.

Contador.—Don Adolfo Vedri.

Tesorero.—Don Pascual Alonso.

Secretario.—Don Jesús Mezquita.

Vicé.—Don Enrique Gallego.

Vocales.—Don Miguel González y don Francisco Ferrera.

Tomando posesión de sus cargos ayer tarde en la reunión tenida al efecto para ello.

Hoy hace 25 años

Muere en Valencia, don Tomás Silvestre, teniente coronel de la Guardia civil, que mandó durante mucho tiempo la Comandancia de Castellón.

—Es nombrado Comandante de Marina de esta provincia, el teniente de navío don Luis Ollas.

—Suspense su publicación "La Hoja Católica" de Morella, anunciándose la aparición de una nueva Revista dedicada a la propaganda de las fiestas seculares en honor de la Virgen de la Vallivana.

—Se posesiona del cargo, el nuevo auxiliar-Vista de esta Aduana don Fernando Ferrer.

—Llega a Castellón el notable guitarrista Paco Tárrega.

—Muere en Castellón, la esposa del farmacéutico don Vicente Miralles.

—Se conocen nuevos detalles del rudo combate librado el día anterior en Melilla, entre nuestras tropas y los moros. Estos fueron derrotados, quedando quebrantadísimos. Un grupo de moros llegó hasta la boca de los cañones, dando una carga brillantísima al capitán López Ochoa que puso en fuga a los rebeldes.

Nuestra playa

Hará escasamente un par de meses, cuando se aproximaba la temporada veraniega ya dijimos desde estas mismas columnas que nuestra playa, tal como se encontraba, resultaba antihigiénica y desgraciadamente el tiempo ha venido a confirmarnos los temores por nosotros expresados, pues ya que no es posible transitar por ella debido al hedor insuperable que despiden aquellos montones de alga y arena encharcados y en plena descomposición por la fuerza de los rayos solares.

Las quejas de los veraneantes en nuestra hermosa playa son muchas y justificadas.

Precisamente ahora, cuando todos los periódicos describen majestuosamente las delicias de sus playas, engrandeciéndolas y ofreciéndolas a la vista del turista como el "tincón" más agradable y delicioso nosotros hemos de decir, recordándonos la conciencia porque somos castellonenses y amantes de nuestra "tierruca" que nuestra playa sea tal vez la más hermosa de todo el litoral levantino pero también la más sucia hasta el extremo de que en ella no se puede tomar el baño.

Urge, por el buen nombre de este pueblo, higienizar cuanto antes nuestra playa y no dejarla para mañana, con lastimosa indolencia.

D. FABIO.

Camara Oficial de Comercio

FERIA DE MUESTRAS EN CEUTA

El Ayuntamiento de Ceuta, ha organizado la primera Feria de Muestras Hispano-Africano-Marroquí, que se celebrará en aquella ciudad durante los días 4 al 12 del próximo Agosto, coincidiendo con típicos festejos.

Cuanto deseen concurrir a la referida feria, se le facilitarán detalles en la Secretaría de esta Cámara, calle Mayor, núm. 78 Pral. Castellón 18 de Julio de 1934.

El Presidente,
PEDRO SANCHO.

¡Un nuevo y sensacional aparato!

3 instrumentos en uno!

La nueva Electrola N.º 57 de la "Voz de su Amo" para 1934, ha venido a revolucionar el mercado con sus innovaciones. Es al mismo tiempo que Gramola aparato de Radio y odemas por medio de un dispositivo especial puede impresionar discos en su casa

DE TONALIDAD POTENTE Y SIN DISTORSIONES Y CON REGULADOR DE Matices TONALES

Como Radio es de circuitos sintonizados con cuatro Radiadores de rejilla blindada. De gran sensibilidad y selectividad, y la sintonización es en línea recta, controlada con un solo mando

La Son... olón 42

Exposición escolar en Vinaroz

IMPRESIONES

Envío: Al amigo y compañero don José Sanchiz Asensi con el mayor afecto.

El Ayuntamiento de Vinaroz cedió la idea, hace tiempo, de incluir la exposición escolar, en el programa de las fiestas y feria de San Juan y San Pedro. Fué un acierto por dos conceptos: espectacular y profesional. Como espectáculo, ofrece este año un hermoso golpe de vista que impresionaría fuertemente, aumentando el asombro a medida que prolongamos la contemplación de los trabajos que se exponen para solaz y recreo del espíritu; logrando con ello acrecentar el interés de los padres y curiosos; del pueblo, en una palabra, para aviven su entusiasmo y su fervor hacia la escuela si bien sabemos de sobra, que Vinaroz es una ciudad culta que sabe agradecer y corresponder, dentro de lo posible, el esfuerzo

de sus maestros y profesionales de su población. Como es natural, a los profesionales de la enseñanza nos interesan estas cuestiones, casi exclusivamente, bajo el punto de vista pedagógico, buscamos cosas que quizás al público no le impresionan, fijando a veces la atención en trabajos al parecer nimios, pero de suma importancia para nosotros, porque constituyen el secreto o el engranaje de la profesión; es decir, el arte del maestro; los métodos y procedimientos empleados, etc., etc.

Pues bien, según ya se desprende por haber adelantado algo estas impresiones, acordamos los maestros de Torreblanca desplazarnos un día a Vinaroz con el exclusivo objeto de visitar la exposi-



Sucursal: Mayor, 1 y 3.-Teléfono 95

ECOS.....

MUNICIPALES

Mañana se reunirá la Comisión de Estadística.

RELIGIOSOS

Por el Excmo. señor Arzobispo de Valencia, ha sido nombrado Cura Regente de la Parroquia de Arañuel, el Rvdo. don Isidro Malcas León.

Según datos escrupulosamente recogidos por el Rev. Menoni, el número de católicos existentes en el mundo es el siguiente: Europa, 219.025 millones; Asia (con Filipinas), 20 millones; América, 43 millones; y Oceanía, dos millones.

ESCOLARES

Por orden de 7 de Julio, "Gaceta" del primero, se dispone que los grupos afectos de traslado serán los siguientes:

Grupo A), 8 y 7.000 pesetas. Grupo B) 6 y 5.000. Grupo C) 4.000, y Grupo D) 3.000 pesetas.

Los servicios deben cerrarse el 30 de Junio y se cuentan desde la fecha de la posesión en la escuela desde la cual se solicita. Los reintegrados computarán el tiempo de servicios desde la posesión al cese.

MILITARES

Siendo numerosos los reclutas acogidos a los beneficios del capítulo XVII del reglamento de Reclutamiento, que no hacen uso del derecho que les concede el capítulo XIV del citado reglamento para obtener las prórogas de segunda clase, y después solicitan retrasos de incorporación a filas o cambiar de llamamiento, lo que trastorna la normalidad del servicio y de la instrucción militar; por el Ministerio de la Guerra se ha resuelto queden sin curso las instancias en tal sentido promuevan en lo sucesivo, que no se basen en la aplicación de preceptos consignados en la vigente legislación.

SOCIALES

El ministerio de Trabajo y Previsión social ha publicado la "Estadística de las huelgas en 1930 y 1931", folleto de 120 páginas con profusión de datos sobre los conflictos sociales en dichos dos años. El número de huelgas en 1930 fue de 402, y en 1931, de 734, contra 96 en 1929. Los huelguistas en 1931 fueron 236.000; en 1930, 247.000, y en 1929, 55.000.

Se ha dictado una circular recordando la obligación impuesta a todas las asociaciones por el artículo 10 de la ley fundamental que debe desarrollar el máximo celo para exigir los registros. Se podrá acordar la revisión de los Estatutos de las Asociaciones inscritas en el Registro correspondiente, concediendo un plazo para que los que adolezcan de defectos legales puedan subsanarlos.

TAURINOS

El próximo domingo tendrá lugar la desecanada de los toros que han de lidiarse en las corridas de Feria de Valencia.

En ese espectáculo, que tanto arraigo tiene en Valencia y que tanta expectación e interés despierta todos los años en los aficionados, serán desecanados en el redondel toros de las ganaderías de Infante, duque de Tóvar, Indalecio García (antes Rincón), Atanasio Fernández (antes conde de la Corte), Santa Coloma, Alipio Pérez Taberner, Villamarta, Concha y Sierra y Miura.

CINEMATOGRAFICOS

Louis Lumiere, el inventor europeo del cinematógrafo, ha manifestado que antes de fin de año podrá presentar a la Academia de Ciencias, películas en relieve y en colores.

COMERCIALES

La "Gaceta" de 7 del actual inserta la lista de los exportadores a quienes les ha sido concedida la renovación del número de exportación en dicho Registro, y se hallan comprendidos entre los números mil al dos mil, así como también las bajas provisionales, de los que no solicitaron a su debido tiempo la referida renovación, para los que abre un nuevo plazo de quince días a partir de la fecha de la publicación de dicha orden, para cumplimentar debidamente este requisito.

Lo que por orden de la Superioridad se pone en conocimiento de los interesados, a quienes se informará para estos efectos en la Secretaría de esta Cámara.

REGIONALES

El Ayuntamiento de Valencia se propone rotular varias calles de la ciudad con los nombres de José Iturbi, Maestro Sosa, Doctor Zamenhoff, José Olmos, Pintor Segreles y Pintor Gimera.

SANITARIOS

La "Gaceta" anuncia para su provisión la vacante de la plaza de inspector veterinario municipal de Chilches. La dotación anual es de 1.200 pesetas.

CASTELLON AL DIA

Por haberla recibido tarde, no vemos obligados a dejar para mañana la publicación de una carta de don Diego Perona y don Vicente Rodríguez de Murviedro, contestando al remitido "Dos cartas y un silencio", que se insertó en nuestro número de anoche.

Anoche dió su acostumbrado concierto en Ribalta, la laureada Banda municipal, siendo aplaudidos los profesores al terminar las diferentes obras que interpretaron.

Como se ha propuesto el maestro Felip, durante los conciertos veraniegos no se repetirá ninguna obra, para demostrar el variado

y extenso repertorio que posee nuestra Banda municipal, demostrativo de lo mucho que trabajan todos bajo la dirección del maestro Felip.

—Está llamando poderosamente la atención la ambulancia sanitaria adquirida por el Instituto de Higiene, ya que presenta la novedad de estar montada sobre un chasis de coche, dándole con ello mayor confort y ligereza.

Felicitemos al digno inspector de Higiene doctor Such, creador del proyecto, como también al concesionario del "Ford" don Francisco Balaguer, que tan acertadamente lo ha llevado a la práctica.

—En la mayoría de las estaciones entre Tarragona y Castellón, se han agotado, naturalmente que por el escaso número de que disponían, las tarjetas para optar a los billetes de ida y vuelta a precios reducidos.

El público protesta y no le falta razón de que la Compañía del Norte no provea a todas sus estaciones de tarjetas para atender a las demandas de los viajeros.

—La ya célebre orquesta "The Melódic Boys", actuará esta noche en el teatro Moderno de Almazora. Auguramos otro éxito a la novel orquesta.

—Ayer, a las 19 horas, 59 minutos, 56 segundos, se registró un terremoto destructor, más violento que el de la madrugada, de que dábamos cuenta en nuestra anterior edición, del mismo día, a distancia incierta, probablemente superior a 13.000 kilómetros y varias réplicas posteriores.

—A causa de la disminución observada en las expediciones de frutas frescas y hortalizas a Francia, determinada por las dificultades arancelarias, se había suprimido el tren 781, que saliendo de Valencia a las 17:53 horas tenía su llegada a Tarragona a la una menos seis minutos de la madrugada, enlazando allí con otro tren que llegando a Port-Bou por la mañana, permitía despachar la mercancía y transbordarla a los ferrocarriles franceses al día siguiente de ser facturada.

En su vista, la Federación de Exportadores de Naranjas ha gestionado de la Compañía del Norte la reanudación de dicho servicio y habiendo encontrado la mejor disposición de ánimo por parte de los funcionarios de aquélla, se ha conseguido que a partir de hoy circule nuevamente el referido tren frutero.

ECOS DE SOCIEDAD

DE VERANEO

Han marchado: A Benicassim, las señoras Paquita y Carmen Pascual. A Morella, el arcipreste de Santa María, don Elías Millán con su sobrina Conchita y don Domingo Traver.

A Fuente en Segures, las familias del ingeniero-director del Grupo de Puertos, señor Ayuso y del procurador de los Tribunales, señor Chillida y don Idefonso Alós.

Han regresado: De Villafranca, el funcionario de la Junta de Obras del Puerto, don Francisco Granchell.

EL GOBERNADOR CIVIL

Anoche mismo regresó de Fuente en Segures (Benasal), el digno gobernador civil de la provincia don José Nofre, encantado de las agradables horas pasadas en aquellas deliciosas alturas.

A CESTONA

Hoy han marchado a Cestona (Gulpúzcoa), para tomar aquellas aguas, nuestros distinguidos amigos don Vicente Tirado Gimeno, alcalde de esta capital y don Juan Bautista Segarra Bernat, presidente de la Junta de Obras del Puerto.

ONOMASTICA

Hoy ha celebrado sus días el señor arcipreste de Santa María, don Elías Millán, recibiendo con tal motivo muchas felicitaciones, a las que unimos la nuestra más sincera.

DON BERNARDO Y DON PEDRO GOMEZ

Con motivo del fallecimiento de la señora de don Severino Ramos, estuvieron ayer tarde en Castellón para dar el pésame a este querido amigo nuestro y a su primo don Joaquín Gómez, hijo político de doña Manuela Feltre, don Bernardo y don Pedro Gómez Igual.

Por la noche regresaron a Valencia.

EL TENIENTE MARTI

Para pasar unos días con su familia, se encuentra en Castellón nuestro querido amigo el joven y bizarro teniente de Artillería señor Marti.

Sea bien venido.

LA MAESTRA DONA MARIA L. ADELL

La ilustrada maestra de Tales, doña María L. Adell Abad, como

esposa del inspector de primera enseñanza en Valencia, don Ignacio Salvador Aldea, se le adjudica la escuela de Párvulos de la mencionada capital "Casa provincial del Niño". La enhorabuena.

ABOGADO Y MILITAR

Por tratarse de un militar muy conocido en Castellón por haber prestado servicio en esta Comandancia de la Guardia civil, reproducimos con gusto de "Las Provincias" de Valencia, lo siguiente: "Nuestro particular amigo el distinguido capitán de la Guardia civil, don Adolfo Carretero Parreño, ha prestado promesa como abogado ante la Sala correspondiente de la Audiencia.

No es corriente que un capitán de la Benemerita en activo se haga abogado, pero cuando se reúnen las condiciones de actividad, juventud y amor al estudio como el señor Carretero, no tiene nada de particular.

El nuevo letrado es un brillante oficial del Ejército, y tanto en éste como en los años que lleva perteneciendo al benemerito cuerpo se ha conquistado una reputación muy merecida y goza de la estimación de sus jefes, compañeros y subordinados.

Felicitemos al señor Carretero Parreño y le deseamos en el ejercicio de su nueva profesión tantos éxitos como los conseguidos en el desempeño de la de las armas, primero, y luego en el cuerpo de la Guardia civil."

SABATINA

El ejercicio de Felicitación Sabatina que se celebrará mañana a las once en la Iglesia de Santa María, será a intención de una señora para dar gracias a la Santísima Virgen de Lidón.

Gobierno civil

SIN NOTICIAS.

El señor Nofre dijo esta mañana a los informadores que carecía de noticias de interés.

VISITAS.

Entre otras recibió el señor gobernador las de don Pedro Gras, de Vall de Uxó; señor Vives, de Canet lo Roig; secretario de la Audiencia, señor Cisneros; don Pascual Traver, de Cuevas; don Vicente Tugal; don Enrique Carbó, de Santa Bárbara; alcalde de Villavieja, don Rafael Beltrán (hijo); don Antonio Tintoré, abogado don Juan Aragonés y señor Figuerols.

Ayuntamiento

LA SESION DE HOY.

Preside el alcalde accidental, don José Tañis.

Aprobada el acta de la anterior se adoptaron entre otros los siguientes acuerdos:

Disponer que el alumbrado extraordinario se apague desde Mayo a Septiembre, a las doce de la noche.

Se faculta al alcalde para que una representación del Ayuntamiento asista al Congreso Municipalista de Gijón.

A propuesta de la Comisión de Hacienda se acuerda pedir autorización al Gobierno para la emisión de un empréstito de dos millones de pesetas para urbanización de los terrenos del Huerto de Seguros y apertura de una calle de unión de la plaza del Rey con la calle de Alloza.

El señor Santos pregunta si con la apertura de la nueva calle se habrán satisfecho las condiciones impuestas por el Banco de España para la construcción de la nueva sucursal.

El señor Calduch manifiesta que todas las condiciones que impuso la referida entidad fueron aceptadas por el Ayuntamiento, faltando tan solo la que se refiere al traslado de la estación de ferrocarril, asunto éste que debe estar casi resuelto ya o en sus últimos trámites.

Los señores Selma, Pla Roca y presidente, se expresan en términos parecidos, haciendo la salvedad de que la autorización que ahora se pide es tan solo el primer trámite para llegar en su día con las debidas garantías a la emisión del empréstito.

Los señores Santos y Llopis hacen constar su conformidad a cuanto se ha expuesto sobre el particular.

Se acuerda la jubilación del guarda del Pinar Fermín Ballester y se nombra con carácter interino para dicho cargo a Juan Fillol Aprecio.

Terminado el despacho el señor Calduch dice que acordado por el Ayuntamiento en la sesión última, la organización de una Colonia marítima se comenzó a organizarse una de ellas en Oropesa, habiéndose recibido con desagradable sorpresa un oficio del Consejo de Inspectores de 1.ª Enseñanza oponiéndose a su instalación en un grupo escolar de dicho pueblo y sin aducir ninguna razón legal.

El señor Selma dice que le ha extrañado la negativa referida por cuanto es cierto que han sido autorizadas la permanencia de Colonias en edificios escolares de Villanaroz, Segorbe y Esilda. Atribuye a un error la decisión de los inspectores por cuanto no ve motivo para denegar la autorización.

El señor Pascual Tirado estima que no habiendo causa para la negativa debe el Ayuntamiento recurrir al señor gobernador para ver la forma de que se solucione el asunto.

Y después de alguna discusión en la que intervienen varios concejales, el Ayuntamiento acuerda hacer constar en acta su disgusto y recurrir en queja ante la Superioridad y dentro del mayor respeto contra la disposición tomada por los inspectores y conceder un voto de gracias a las autoridades, Ayuntamiento y Consejo local de 1.ª Enseñanza y pueblo de Oropesa, por las facilidades que desde el primer momento han dado para la organización de la Colonia Escolar.

Seguidamente el señor Besalduch pregunta por el estado en que se halla el expediente de construcción del Palacio de Justicia, contestándole la Presidencia diciendo que le constaba que el señor Tirado Gimeno tenía hechas gestiones sobre el particular.

Finalmente el señor Santos manifiesta que sus muchas ocupaciones no le permiten seguir en las Comisiones de Policía Urbana, Parques y Jardines y Cementerios, cuyo asiduo trabajo no podía atender, por lo que rogaba se le aceptara la renuncia.

La Presidencia y varios concejales ruegan al señor Santos desista de su decisión, ofreciendo facilitarle por todos los medios la forma de poder seguir al frente de dichas Comisiones.

Insiste el señor Santos en sus propósitos irrevocables y después de alguna discusión queda el asunto sobre la mesa.

Acto seguido se levanta la sesión.

Audiencia

EL JUICIO DE HOY

Esta mañana ha tenido lugar en la Audiencia y ante el Tribunal de Derecho, la vista de la causa procedente del Juzgado de Vinaroz, contra Bautista Bel Sabater, de Benicarló, por daños.

Acusó el teniente fiscal don Matias del Campo y defendió al procesado el letrado don Alfonso Gil Maties.

Como procurador asistió al acto del juicio don Vicente Pitarch.

La causa quedó concluida para sentencia.

Se vende
Doña Manuela Feltre Torres
camioneta reparto CITROEN, 16 HP., como nueva y a precio de ganga. Razón, Garage Castellón, Herrerro, 23. Teléfono 205.

YA LLEGO
la batería que usted necesita para su coche, radio y casas de campo

TOMI
Batería suprema
Montaña con caja de cristal irrompible por lo que no puede engancharse a usted al comprarla ni al repararla, pues lo tiene todo a la vista

Agente oficial:
José Serrano
Al mismo tiempo se repara toda clase de maquinaria eléctrica, industrial y del automóvil y aparatos de radio

Avenida de Valencia, 14
Teléfono 512

Se vende
coche "Peugeot" 7 HP., conducción interior, cuatro plazas, patente pagada, verdadera GANGA. Razón, Garage Castellón.—Herrerro, 23.—Teléfono, 205.

CAMPO DEL "SEQUIOL"
Domingo día 22 A las 5'30 de la tarde
Interesante partido entre
U. D. GRAO y S. C. DE LA PLANA



PAPEL DE FUMAR BAMBÚ

Ha quedado abierta al público la
Cooperativa Lechera de Castellón
la que servirá a domicilio
Plaza Azaña 26. — Teléfono 437

Sociedad General de Cementos Portland.-=Bilbao
Portland artificial "HERCULES"
Mucho más barato que todas las demás marcas por haberse separado de Trust
DELEGACION PROVINCIAL
Vedri. -- Castellón. -- Teléfono 223

FRANCISCO SEGUER
ELECTRICISTA
de la escuela Industrial de Madrid
Instalaciones de luz, timbres, pararrayos, radio y motores
Ronda del Mijares, 103 -- Mayor 90 (Zapatería)

500 DISCOS
Novedades Junio 1934
A 5 PESETAS
GRAMOLAS
Con 5 discos de gran novedad
100 PESETAS
Pregunte el precio de los artículos que no vea marcado, en los escaparates
Todo a precio de fábrica
RADIO FOLCH

Radio PILOT
es garantía
Veamos modelos 1934

Perfumería
Productos de belleza y tocador
Gran variedad en perfumes a granel
Vicente García
Gasset, 11
Castellón

Gramófonos Discos
Regal - Odeón
Parlophón

Electricidad
Lámparas bronce Apliques-Portátiles
Arte---Modernismo
Instalaciones eléctricas

GOYA

PARA HOY En la Terraza
El rey de los gitanos
 Hablada y cantada en español
 Por José Mojica y Rosita Moreno

Juego de pillos
 Preciosa comedia

Asociación Castellonense de Caridad

COMIDA DE AYER
 Arroz con carne

SERVIDA EN RACIONES	
A inscriptos	107
no idem	0
transentes	8
53 niños con media ración	16
TOTAL	131

GENA DE AYER
 Sopa de pan y morcillas

SERVIDA EN RACIONES	
A inscriptos	83
no idem	0
transentes	7
30 niños con media ración	15
TOTAL	105

DEPORTES

FUTBOL

El próximo domingo día 22 de los corrientes tendrá lugar en el Campo del Sequiol un interesante partido entre la U. D. Grao y el Sport Club de la Plana, el primero de los partidos que esta Sociedad piensa celebrar todos los domingos con el fin de prueba de jugadores para el total acooplamiento del equipo que ha de jugar la próxima temporada de 1934-35 el campeonato regional del Grupo A.

Esta Junta de Gobierno, dada la hora en que dichos partidos darán principio, no duda que la atención acudirá al campo a presenciar estos encuentros altamente interesantes.

CICLISMO

GRAN CARRERA CICLISTA REGIONAL PARA 3.ª y 4.ª CATEGORIAS

El próximo día 22 se celebra esta prueba ciclista organizada por la incansable Sociedad "Club Ciclista Castellón" en la que se darán los siguientes premios:

Clasificación general:

- 1.- 35 pesetas.
- 2.- 20.
- 3.- 15.
- 4.- 10.
- 5.- Termos con jaulas.
- 6.- Unas zapatillas.
- 7.- Un Claxon.
- 8.- Un timbre.

Clasificación Social:

- 1.- 10 pesetas.
- 2.- Una tija manillar.
- 3.- 5 pesetas.
- 4.- 5 pesetas.

Nos hacen advertir los organizadores de esta carrera, que los coches y camiones que deseen seguir la carrera, tendrán que reservar un puesto para los jurados. La inscripción queda abierta hasta el día 21 a las 24 horas, en el local del Club.

SPRINT.

Sucesos

CASTELLÓN

DETENCION DE CINCO VIAJEROS

Por una pareja de la guardia civil de esta Comandancia que prestaba el servicio de escolta en el tren correo núm. 721 en unión de

los agentes de vigilancia de servicio en el mismo tren, fueron detenidos por viajar en el sin billete e ir indocumentados, Pedro Mojado Hernández, Salvador López Martínez, Angel Lozano Caballero, Angel Millán Cuestas, Manuel Angel Ibiña, de 18, 16, 16, 24 y 32 años de edad naturales de Calendario (Salamanca), Madrid, Torrenova, Albacete, Puertollano (Ciudad Real), y Argel, sin domicilio conocido los cuales fueron entregados a la pareja de Seguridad de servicio de Vigilancia en la estación y puestos a disposición del Excmo. señor Gobernador civil de la provincia.

VILLARREAL

DETENCIONES

El sargento comandante de la guardia civil de este puesto, fué requerido por el señor Alcalde Presidente del Ayuntamiento, para que interrogase a dos individuos que la noche anterior habían detenido los guardias municipales.

El sargento en unión de un guardia se trasladó al arresto municipal procediendo a interrogarles, resultando llamarse según manifestaron pues carecen de documentos personales, Luis Carrón Pérez, de 37 años y Adolfo Peralta Formico, de 34, los dos de Valencia.

Por el interrogatorio practicado por la citada clase se vino en conocimiento de que el Carrón hace seis años sufrió condena por tentativa de robo y estafa sorprendiéndole rompiendo una puerta cuando se le detuvo y el Peralta estuvo encarcelado por resistencia a la policía, habiendo además sufrido ambos varias quinzenas de arresto y según manifestaciones del Carrón, la noche que fueron detenidos en esta localidad, momentos antes le propuso hacer un robo aquella noche, otro individuo apodado "Niño de Granada", que viste blusa y pantalón negros, moreno, el cual estaba con ellos y consiguió fugarse sin que pudiese ser detenido.

Día Civil

NACIMIENTOS

Isabel Escrig Montañés, Lepanto, núm. 9.

Rosario del Carmen Ramos Pons Gobernador, 110.

DEFUNCIONES

Carmen Sansano Lázaro, 38 años de Marzo, 16.

Vicente Bartomeu Ortiz, 60 años, Hospital.

Manuela Feltzer Torres, 66 años, Gran Vía (Masot).

MATRIMONIOS

Juan Royo Forés con Carmen Bartoll Edo.

Día Religioso

SANTOS DE MAÑANA

Nuestra Señora Madre de Misericordia, Santos Práxedes, virgen; Daniel, profeta; Zótico, obispo; Julia, virgen; Justo, Jucundiano, Víctor, Alejandro, Feliciano, Longinos, Claudio, mártires; Argobasto, obispo; Juan monje.

Oficio y Misa: El triunfo de la Santísima Cruz. Doble, mayor, Rojo. Misa en el Propio de España. Conmemoración de Santa Práxedes. Credo. Prefacio de la Cruz.

Tintorería M. del Río

Para primeros de Julio anuncia al público el traslado de su Despacho, situado en la calle González Chermá, 66, a la calle Mayor, número 6, junto a Teléfonos.

Al propio tiempo anuncia a sus clientes y al público en general, que ha montado en sus Talleres de la calle Ballester, 4, una sección especial para la limpieza y tintado de toda clase de peletería fina, como Renards, Mongollas, Petit Gris, etc., a precios sin competencia.

Probar los trabajos de esta casa es convencerse.

Diputación Provincial

EDICTO

Don Carlos Selma Roig, Presidente de la Excmo. Diputación de esta provincia:

HAGO SABER: Que la Comisión Gestora de mi Presidencia en la sesión celebrada el día 17 del actual, acordó por unanimidad conceder un único plazo que terminará irrevocablemente el día 10 inclusive de Agosto próximo, para que todos los contribuyentes que no posean su cédula personal del año 1933, puedan proveer de la misma condonándose el importe de la penalidad correspondiente a la Diputación en periodo ejecutivo.

Lo que se hace público para conocimiento de todos los Ayuntamientos de la provincia y público en general.

Castellón 18 de Julio de 1934.
 El Presidente—CARLOS SELMA.
 El Secretario—V. GIMENO MI-
 CHAVILA.

Radio Castellón

(E. A. J... 14.—Longitud de onda, 200 m. 1.500 Kilociclos)

PROGRAMA PARA HOY

A las 21:30: Apertura. Cotizaciones de Bolsa.
 Concierto variado en discos.
 22:45: Noticias de Prensa. (Servicio directo desde Madrid).
 23:00 Cierre.

PROGRAMA PARA MAÑANA

A las 13:30: Apertura.
 Concierto variado en discos.
 A las 16:00: Cierre.

Radio Valencia

PROGRAMA PARA HOY

A las 21: Apertura de la Estación. Noticias bursátiles. Noticias de prensa.
 21:15: "El progreso científico y la actualidad astronómica", charla de Pignallón.
 Sesión del radioteatro (discos solicitados).
 Noticias.
 A las 24: Cierre de la Estación.

Radio Madrid

A las 21: Campanadas de Gobernación.
 A las 22: "La Palabra".
 Concierto sinfónico en discos.
 A las 23:45: "La Palabra".
 24: Campanadas de Gobernación.

Radio Barcelona

A las 21: Campanadas horarias de la Catedral. Parte del Servicio Meteorológico de Cataluña. Estado del tiempo en Cataluña, en el mar y en las rutas aéreas.
 22:10: La orquesta.
 22:20: Emisión a cargo de la orquesta Demon's Jazz.
 22: Concierto a cargo de la Asociación Filarmónica de Mandolinistas.
 23: Transmisión desde Shanghai Bar de Montjuich. Ballables.
 Noticias de última hora, servicio directo de Unión Radio Valencia.
 A las 23: Cierre de la Estación.

Tercianas

Si tenéis paludismo, TERCIA MAS, cuartanas, fiebres intermitentes en general, tomad la ANTIMALARINA SERRANO (nombre registrado). Sus resultados son tan eficaces que no ha habido un solo caso que hayan resistido a su tratamiento.

El paludismo de los niños pedid ANTIMALARINA en papeles de sabor agradabilísimo.
 De venta en la Farmacia del autor, Mayor, 3.—Castellón.

Se venden solares

para edificar dentro el radio de la Capital, muy próximo a: paseo de Ribalta.

Razón: Avenida Cardenal Costa, núm. 30.

RENAULT PRESENTA

un NUEVO COCHE POPULAR

EL CELTAQUATRE



4 PLAZAS CONFORTABLES
ECONOMICO: 8 litros en 100 Kms.
RAPIDO: 100 Kms. a la hora
COCHE QUE REUNE UNICAMENTE SOLUCIONES DICTADAS POR LA EXPERIENCIA

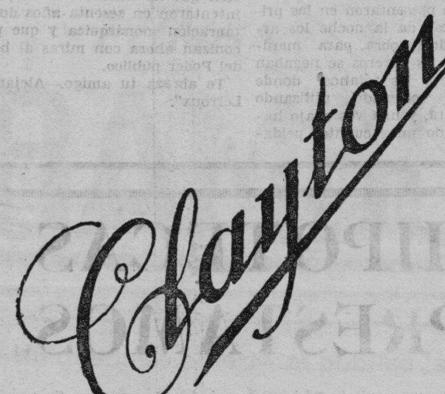
8.750

PRECIO PESETAS EN IRUN

Concesionario:

Ildefonso Alós
 Avenida Clará, 17

LUBRIFICANTES



AGENCIA: CALLE MAYOR NUM. 7

GRAN HOTEL

Fuente En-Segura

Dirigido por Francisco Salazar

Nuevo Salón-Comedor y cocina excelente. Aumento de habitaciones con el mejor confort, dotadas de agua corriente, fría y caliente. Salón de recreo, magnífica terraza, oratorio, cuartos de baños, peluquerías de señoras y caballeros. Teléfono para conferencias desde el Hotel. Turismo-abonado una peseta por kilómetro con derecho a cinco plazas. PENSION COMPLETA, incluido desayuno, de 12:50 a 18:50 pesetas. Este Hotel tiene establecida una tarifa especial para los señores médicos y familias, los chófers y servidumbre de los señores agüistas. Para familias, precios convencionales. DETALLES Y CORRESPONDENCIA Durante la temporada a la Administración del Hotel

Dr. Juan B. Flors Goterris

De la Clínica de enfermedades del aparato digestivo y de la nutrición del Hospital de la Sta Cruz y S. Pablo de Barcelona

Especialista en enfermedades del estómago, hígado e intestinos. Nutrición. Rayos X — Diatermia

Ascens. 22 - Tel. 377
 CASTELLÓN

Gran Balneario de Fuente-Podrida

Distrito de Requena (Provincia de Valencia)

Temporada oficial del 15 de Junio al 30 de Septiembre
 Precios módicos.—Posible para todas las clases

Grandes e importantísimas reformas

Las primeras aguas sulfurosas cálcicas nitrogenadas (con arsénico y hierro) de España

Con un procedimiento radical de todas las enfermedades de la PÍE y sobre todo del HEPATIS, así como los CÁTTAROS CRÓNICOS de los Bronquios, Garganta, Nariz, Oídos, etc. y de todas las enfermedades de la piel, así como de las enfermedades de los ojos, etc.

DEPURATIVAS Y RECONSTITUYENTES
 Esmerado servicio hidroterápico completo

Basada en telégrafos, la telegrafía, Correo, Giro postal y tel. 721. Capilla y Eco de... José Guchit...